

(Akty přijaté podle hlavy V Smlouvy o Evropské unii)

## SPOLEČNÁ AKCE RADY 2005/575/SZBP

ze dne 18. července 2005,

kteřou se zřizuje Evropská bezpečnostní a obranná škola (EBOŠ)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na článek 14 této smlouvy,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Evropská rada na zasedání v Soluni ve dnech 19. a 20. června 2003 schválila vytvoření koordinované politiky odborné přípravy EU v oblasti evropské bezpečnosti a obranné politiky, zahrnující civilní i vojenské aspekty.
- (2) Dne 17. listopadu 2003 schválila Rada politiku odborné přípravy EU v oblasti evropské bezpečnosti a obranné politiky a následně dne 13. září 2004 schválila koncepci odborné přípravy EU v oblasti této politiky, obsahující zásady pro zřízení Evropské bezpečnostní a obranné školy (dále jen „EBOŠ“).
- (3) Ve dnech 16. a 17. prosince 2004 schválila Evropská rada zahájení prací s cílem stanovit podmínky činnosti EBOŠ.
- (4) Dne 31. května 2005 schválil Politický a bezpečnostní výbor podmínky činnosti EBOŠ včetně zřízení řídicího výboru, výkonné akademické rady a stálého sekretariátu, které by měly plnit své úkoly v souladu s těmito podmínkami.
- (5) EBOŠ by měla být klíčovým činitelem poskytujícím odbornou přípravu v oblasti evropské bezpečnosti a obranné politiky se zvláštním zaměřením na kurzy odborné přípravy o této politice na strategické úrovni. Jako taková by EBOŠ měla být aktivním partnerem při celkovém řízení odborné přípravy EU,

PŘIJALA TUTO SPOLEČNOU AKCI:

### Článek 1

#### Zřízení

1. Zřizuje se Evropská bezpečnostní a obranná škola (dále jen „EBOŠ“).

2. EBOŠ je organizována jako síť spojující ústavy, vysoké školy, akademie a instituce jednotlivých členských států v rámci EU zabývající se otázkami bezpečnostní politiky a Ústav Evropské unie pro studium bezpečnosti (dále jen „ústavy“).

3. Naváže úzké vztahy s orgány EU.

### Článek 2

#### Poslání

EBOŠ poskytuje odbornou přípravu v oblasti evropské bezpečnostní a obranné politiky na strategické úrovni s cílem vytvořit a podporovat jednotný výklad této politiky mezi civilním a vojenským personálem a prostřednictvím odborné přípravy zjišťovat a šířit osvědčené postupy týkající se různých otázek této politiky.

### Článek 3

#### Cíle

Cílem EBOŠ je:

- a) dále posilovat evropskou bezpečnostní kulturu v rámci evropské bezpečnostní a obranné politiky;
- b) podporovat lepší pochopení evropské bezpečnostní a obranné politiky jako důležité součásti společné zahraniční a bezpečnostní politiky;
- c) poskytovat subjektům EU personál s potřebnými znalostmi, který je schopen efektivně pracovat ve všech oblastech týkajících se evropské bezpečnostní a obranné politiky;
- d) poskytovat správním orgánům a zaměstnancům členských států personál s potřebnými znalostmi o politice, orgánech a postupech EU a
- e) pomáhat v rozvoji profesionálních vztahů a styků mezi účastníky odborné přípravy.

#### Článek 4

##### Úkoly EBOŠ

1. Hlavním úkolem EBOŠ je v souladu s jejím posláním a cíli organizovat a poskytovat odbornou přípravu v oblasti evropské bezpečnostní a obranné politiky.

2. Odborná příprava v rámci EBOŠ zahrnuje dva druhy činností:

- a) vyšší kurz o evropské bezpečnostní a obranné politice a
- b) orientační kurz o evropské bezpečnostní a obranné politice.

Řídící výbor uvedený v článku 5 rozhodne o případné další činnosti v oblasti odborné přípravy.

3. Navíc EBOŠ zejména:

- a) podporuje vztahy, které mají být navázány mezi ústavy jednotlivých států;
- b) instaluje a provozuje pokročilý internetový systém distančního učení (IDL) k podpoře odborné přípravy EBOŠ;
- c) navrhuje a vytváří materiály pro odbornou přípravu EU v oblasti evropské bezpečnostní a obranné politiky;
- d) poskytuje příspěvky k ročnímu programu odborné přípravy EU v oblasti evropské bezpečnostní a obranné politiky a
- e) zřizuje síť Alumni mezi bývalými účastníky odborné přípravy.

4. EBOŠ provádí odbornou přípravu prostřednictvím ústavů, které tvoří síť EBOŠ.

5. Ústav Evropské unie pro studium bezpečnosti (ÚEUSB) jako součást sítě EBOŠ podporuje odbornou přípravu EBOŠ zejména prostřednictvím svých publikací a přednášek svých badatelů a poskytováním svých internetových stránek v rámci pokročilého internetového systému distančního učení a pro něj.

#### Článek 5

##### Organizace

1. V rámci EBOŠ se zřizují tyto orgány:

- a) řídicí výbor, který odpovídá za celkovou koordinaci a řízení odborné přípravy v rámci EBOŠ;
- b) výkonná akademická rada, která zajišťuje kvalitu a soudržnost odborné přípravy;

c) stálý sekretariát EBOŠ (dále jen „sekretariát“), který je zejména nápomocen řídicímu výboru a výkonné akademické radě.

2. Řídící výbor, výkonná akademická rada a sekretariát plní úkoly stanovené v článcích 6, 7 a 8.

#### Článek 6

##### Řídící výbor

1. Každý členský stát jmenuje do řídicího výboru jednoho zástupce. Každý člen výboru může být zastupován nebo doprovázen náhradníkem. Jmenovací listiny, řádně schválené členským státem, se předávají generálnímu tajemníkovi, vysokému představiteli.

Zástupci přistupujících států se mohou účastnit zasedání výboru jako aktivní pozorovatelé.

2. Výboru předsedá zástupce členského státu, který právě předsedá Radě; výbor zasedá nejméně jednou ročně.

3. Zástupci generálního tajemníka, vysokého představitele a Komise jsou zváni k účasti na zasedáních výboru.

4. Výbor má tyto úkoly:

- a) stanovit roční učební plán EBOŠ;
- b) vybírat hostitelský členský stát nebo hostitelské členské státy, v nichž se bude odborná příprava EBOŠ konat, a ústavy, které tuto přípravu povedou;
- c) vypracovávat a schvalovat roční učební plán a rámcové učební osnovy odborné přípravy v rámci EBOŠ;
- d) přijímat hodnotící zprávy a souhrnnou výroční zprávu o odborné přípravě v rámci EBOŠ, které budou předloženy příslušným útvarům Rady, a
- e) jmenovat v každém akademickém roce předsedu výkonné akademické rady.

5. Výbor přijme svůj jednací řád.

6. Rozhodnutí výboru jsou přijímána kvalifikovanou většinou. Hlasům členských států je přidělena váha podle čl. 205 odst. 2 Smlouvy o založení Evropského společenství. K přijetí rozhodnutí je třeba počtu hlasů stanoveného v čl. 23 odst. 2 třetím pododstavci Smlouvy o Evropské unii.

### Článek 7

#### Výkonná akademická rada

1. Výkonná akademická rada je složena z vyšších představitelů ústavů aktivních v daném akademickém roce.
2. Předsedu rady jmenuje řídicí výbor z řad členů rady.
3. Zástupci ústavů podílejících se na odborné přípravě v rámci EBOŠ v předchozím a následujícím akademickém roce a zástupci generálního tajemníka, vysokého představitele a Komise jsou zváni k účasti na zasedáních výkonné akademické rady. Na její zasedání mohou být zváni také akademičtí odborníci a vyšší úředníci z vnitrostátních a evropských institucí a orgánů.
4. Výkonná akademická rada má tyto úkoly:
  - a) prostřednictvím ústavů, které tvoří síť EBOŠ, provádět schválený roční učební plán;
  - b) dohlížet na pokročilý internetový systém distančního učení;
  - c) vypracovávat podrobné učební osnovy odborné přípravy v rámci EBOŠ na základě schválených rámcových učebních osnov;
  - d) zajišťovat celkovou koordinaci odborné přípravy v rámci EBOŠ mezi všemi ústavu;
  - e) hodnotit úroveň odborné přípravy uskutečněné v předchozím akademickém roce;
  - f) předkládat řídicímu výboru návrhy na odbornou přípravu pro následující akademický rok a
  - g) připravovat návrhy hodnotících zpráv o každém kurzu odborné přípravy v rámci EBOŠ a návrh souhrnné výroční zprávy o činnosti EBOŠ za účelem jejich předložení řídicímu výboru.
5. Jednací řád výkonné akademické rady přijímá řídicí výbor.

### Článek 8

#### Sekretariát

1. Úlohu sekretariátu EBOŠ vykonává generální sekretariát Rady.

Zaměstnance poskytuje generální sekretariát Rady, členské státy a ústavy tvořící síť EBOŠ.

2. Sekretariát je nápomocen řídicímu výboru a výkonné akademické radě, plní správní úkoly na podporu jejich činnosti

a podporuje organizaci odborné přípravy v rámci EBOŠ, která se koná v Bruselu.

3. Sekretariát úzce spolupracuje s Komisí.

Každý ústav, který tvoří síť EBOŠ, určí kontaktní místo pro styk se sekretariátem, které se zabývá organizačními a správními otázkami spojenými s organizací odborné přípravy v rámci EBOŠ.

### Článek 9

#### Účast na odborné přípravě v rámci EBOŠ

1. Odborné přípravy v rámci EBOŠ se mohou účastnit státní příslušníci všech členských států a přístupujících států. Ústavy organizující a provádějící odbornou přípravu zajistí, že tato zásada je uplatňována bez jakékoliv výjimky.

Odborné přípravy v rámci EBOŠ se v zásadě mohou účastnit státní příslušníci kandidátských zemí a případně i třetích států.

2. Účastníky odborné přípravy je civilní a vojenský personál zabývající se strategickými aspekty evropské bezpečnosti a obranné politiky.

K účasti na odborné přípravě v rámci EBOŠ mohou být přizváni mezi jinými zástupci nevládních organizací, akademických institucí a sdělovacích prostředků a zástupci podnikatelů.

3. Účastník obdrží po ukončení kurzu EBOŠ osvědčení podepsané generálním tajemníkem, vysokým představitelem. O podrobnostech týkajících se osvědčení rozhodne řídicí výbor. Členské státy a orgány EU toto osvědčení uznávají.

### Článek 10

#### Spolupráce

EBOŠ spolupracuje s mezinárodními organizacemi a jinými významnými činiteli, například ústavy odborné přípravy ze třetích států, a využívá jejich odborných znalostí.

### Článek 11

#### Financování

1. Každý členský stát, orgán EU, agentura EU nebo ústav tvořící síť EBOŠ nese všechny náklady spojené se svou účastí na činnostech EBOŠ, včetně platů, denních diet, náhrad cestovních výdajů a nákladů spojených s plněním organizačních a správních úkolů podporujících odbornou přípravu EBOŠ.

2. Členské státy a ústavy tvořící síť EBOŠ nesou samy náklady na personál poskytnutý sekretariátu, včetně platů, denních diet a náhrad cestovních výdajů.

3. Generální sekretariát Rady nese všechny náklady vyplývající z jeho úkolů uvedených v článku 8 nebo související s nimi, včetně nákladů na jím poskytovaný personál.

4. Každý účastník odborné přípravy v rámci EBOŠ nese náklady spojené se svou účastí.

5. Pro financování jednotlivých činností, zejména navrhování, zřizování a provozu sítí nebo aplikací informačního systému pro EBOŠ uvedených v čl. 4 odst. 3, spravuje generální sekretariát Rady dobrovolné příspěvky členských států, orgánů EU, agentur EU a ústavů tvořících síť EBOŠ jako účelově vázané příjmy.

6. Řídící výbor rozhoduje o praktických opatřeních týkajících se příspěvků uvedených v odstavci 5.

#### Článek 12

##### Bezpečnostní předpisy

Na EBOŠ se vztahují bezpečnostní předpisy Rady stanovené v rozhodnutí Rady 2001/264/ES ze dne 19. března 2001, kterým se přijímají bezpečnostní předpisy Rady <sup>(1)</sup>.

#### Článek 13

##### Přezkum

Řídící výbor přijme kvalifikovanou většinou a předloží Radě nejpozději do 31. prosince 2007 zprávu o činnosti a perspektivách EBOŠ, včetně finančních podmínek a otázek týkajících se sekretariátu, v souvislosti s revizí této společné akce.

#### Článek 14

##### Vstup v platnost

Tato společná akce vstupuje v platnost dnem přijetí.

#### Článek 15

##### Zveřejnění

Tato společná akce bude zveřejněna v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 18. července 2005.

Za Radu

J. STRAW

předseda

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 101, 11.4.2001, s. 1. Rozhodnutí ve znění rozhodnutí 2004/194/ES (Úř. věst. L 63, 28.2.2004, s. 48).